To besedilo je zgolj informativne narave in nima pravnega učinka. Institucije Unije za njegovo vsebino ne prevzemajo nobene odgovornosti. Verodostojne različice zadevnih aktov, vključno z uvodnimi izjavami, so objavljene v Uradnem listu Evropske unije. Na voljo so na portalu EUR-Lex. Uradna besedila so neposredno dostopna prek povezav v tem dokumentu

►B

DIREKTIVA KOMISIJE 2003/90/ES

z dne 6. oktobra 2003

o določitvi podrobnih pravil za člen 7 Direktive Sveta 2002/53/ES glede lastnosti, ki morajo biti zajete kot minimum pri preskušanju, in minimalnih pogojev za preskušanje nekaterih sort kmetijskih rastlin

(Besedilo velja za EGP)

(UL L 254, 8.10.2003, str. 7)

spremenjena z:

		Uradni list		
		št.	stran	datum
►M1	Direktiva Komisije 2005/91/ES z dne 16. decembra 2005	L 331	24	17.12.2005
►M2	Direktiva Komisije 2007/48/ES z dne 26. julija 2007	L 195	29	27.7.2007
►M3	Direktiva Komisije 2009/97/ES z dne 3. avgusta 2009	L 202	29	4.8.2009
►M4	Direktiva Komisije 2010/46/EU z dne 2. julija 2010	L 169	7	3.7.2010
►M5	Izvedbena direktiva Komisije 2011/68/EU z dne 1. julija 2011	L 175	17	2.7.2011
►M6	Izvedbena direktiva Komisije 2012/8/EU z dne 2. marca 2012	L 64	9	3.3.2012
►M7	Izvedbena direktiva Komisije 2012/44/EU z dne 26. novembra 2012	L 327	37	27.11.2012
►M8	Izvedbena direktiva Komisije 2013/57/EU z dne 20. novembra 2013	L 312	38	21.11.2013
►M9	Izvedbena direktiva Komisije 2014/105/EU z dne 4. decembra 2014	L 349	44	5.12.2014
►M10	Izvedbena direktiva Komisije (EU) 2015/1168 z dne 15. julija 2015	L 188	39	16.7.2015
►M11	Izvedbena direktiva Komisije (EU) 2016/1914 z dne 31. oktobra 2016	L 296	7	1.11.2016
►M12	Izvedbena direktiva Komisije (EU) 2018/100 z dne 22. januarja 2018	L 17	34	23.1.2018
►M13	Izvedbena direktiva Komisije (EU) 2019/114 z dne 24. januarja 2019	L 23	35	25.1.2019
►M14	Izvedbena direktiva Komisije (EU) 2019/1985 z dne 28. novembra 2019	L 308	86	29.11.2019
►M15	Izvedbena direktiva Komisije (EU) 2021/746 z dne 6. maja 2021	L 160	94	7.5.2021

▼B

DIREKTIVA KOMISIJE 2003/90/ES

z dne 6. oktobra 2003

o določitvi podrobnih pravil za člen 7 Direktive Sveta 2002/53/ES glede lastnosti, ki morajo biti zajete kot minimum pri preskušanju, in minimalnih pogojev za preskušanje nekaterih sort kmetijskih rastlin

(Besedilo velja za EGP)

Člen 1

1. Države članice predvidijo vpis sort kmetijskih rastlin, ki izpolnjujejo zahteve iz odstavkov 2 in 3, v nacionalno sortno listo v smislu člena 3(1) Direktive 2002/53/ES.

2. Glede razločljivosti, nespremenljivosti in izenačenosti velja naslednje:

(a) vrste, navedene v Prilogi I, morajo izpolnjevati pogoje, določene v „Protokolih za preskušanje razločljivosti, nespremenljivosti in izenačenosti“ Upravnega sveta Urada Skupnosti za rastlinske sorte (USRS), ki so našteti v navedeni prilogi;

(b) vrste, navedene v Prilogi II, morajo izpolnjevati smernice za izvajanje preskušanja razločljivosti, nespremenljivosti in izenačenosti Mednarodne zveze za varstvo novih sort rastlin (UPOV), ki so naštete v navedeni prilogi.

3. Glede vrednosti za pridelavo ali uporabo morajo sorte brez poseganja v člen 4(2) Direktive izpolnjevati pogoje, določene v Prilogi III.

Člen 2

Uporabijo se vse sortne lastnosti v smislu člena 1(2)(a) in vse lastnosti, ki so v smernicah za preskušanje iz člena 1(2)(b) označene z zvezdico (*), pod pogojem, da opazovanje neke lastnosti ni onemogočeno zaradi izražanja drugih lastnosti, in pod pogojem, da izražanja neke lastnosti ne preprečijo okoljski pogoji, v katerih se preskušanje izvaja.

Člen 3

Države članice zagotovijo, da so pri preskušanju vrst, navedenih v prilogah I in II, glede načrtovanja poskusov in rastnih razmer izpolnjene minimalne zahteve za izvajanje preskušanja, kakor so določene v smernicah za preskušanje iz navedenih prilog.

Člen 4

Direktiva 72/180/EGS se razveljavi.

▼B

Člen 5

1. Države članice sprejmejo zakone in druge predpise, potrebne za uskladitev s to direktivo, najpozneje do 31. marca 2004. O tem takoj obvestijo Komisijo.

Države članice se v sprejetih predpisih sklicujejo na to direktivo ali pa sklic nanjo navedejo ob njihovi uradni objavi. Način sklicevanja določijo države članice.

2. Države članice sporočijo Komisiji besedila temeljnih določb nacionalne zakonodaje, sprejete na področju, ki ga ureja ta direktiva.

Člen 6

1. Če sorte z začetkom veljavnosti te direktive še niso bile sprejete za vpis v Skupni katalog sort kmetijskih rastlin in se je uradno preskušanje v skladu z

(a) Direktivo 72/180/EGS ali

(b) smernicami USRS iz Priloge I oziroma smernicami UPOV iz Priloge II, odvisno od vrste,

začelo pred tem datumom, za zadevne sorte velja, da izpolnjujejo zahteve te direktive.

2. Odstavek 1 se uporablja samo, če poskusi pokažejo, da sorte izpolnjujejo predpise iz

(a) Direktive 72/180/EGS ali

(b) smernic USRS iz Priloge I oziroma smernic UPOV iz Priloge II, odvisno od vrste.

Člen 7

Ta direktiva začne veljati sedmi dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Člen 8

Ta direktiva je naslovljena na države članice.

▼M15

PRILOGA I

Seznam vrst iz člena 1(2)(a), ki morajo biti skladne s tehničnimi protokoli CPVO [1]

Znanstveno ime	**Splošno ime**	**Protokol CPVO**
Festuca arundinacea Schreb.	trstikasta bilnica	TP 39/1 z dne 1.10.2015
Festuca filiformis Pourr.	tankolistna ovčja bilnica	TP 67/1 z dne 23.6.2011
Festuca ovina L.	ovčja bilnica	TP 67/1 z dne 23.6.2011
Festuca pratensis Huds.	travniška bilnica	TP 39/1 z dne 1.10.2015
Festuca rubra L.	rdeča bilnica	TP 67/1 z dne 23.6.2011
Festuca trachyphylla (Hack.) Hack.	raskavolistna bilnica	TP 67/1 z dne 23.6.2011
Lolium multiflorum Lam.	mnogocvetna (laška) ljuljka	TP 4/2 z dne 19.3.2019
Lolium perenne L.	trpežna (angleška) ljuljka	TP 4/2 z dne 19.3.2019
Lolium x *hybridum* Haussk.	oldenburška (skrižana) ljuljka	TP 4/2 z dne 19.3.2019
Pisum sativum L. (partim)	krmni grah	TP 7/2 rev. 3 z dne 6.3.2020
Poa pratensis L.	travniška latovka	TP 33/1 z dne 15.3.2017
Vicia faba L.	krmni bob	TP 8/1 z dne 19.3.2019
Vicia sativa L.	navadna grašica	TP 32/1 z dne 19.4.2016
Brassica napus L. var. *napobrassica* (L.) Rchb.	podzemna koleraba	TP 89/1 z dne 11.3.2015
Raphanus sativus L. var. *oleiformis* Pers.	oljna redkev	TP 178/1 z dne 15.3.2017
Brassica napus L. (partim)	švedska repica	TP 36/3 z dne 21.4.2020
Cannabis sativa L.	konoplja	TP 276/1 delna rev. z dne 21.3.2018
Glycine max (L.) Merr.	soja	TP 80/1 z dne 15.3.2017
Gossypium spp.	bombaž	TP 88/2 z dne 11.12.2020
Helianthus annuus L.	sončnica	TP 81/1 z dne 31.10.2002
Linum usitatissimum L.	lan/laneno seme	TP 57/2 z dne 19.3.2014
Sinapis alba L.	bela gorjušica	TP 179/1 z dne 15.3.2017
Avena nuda L.	mali goli oves	TP 20/3 z dne 6.3.2020
Avena sativa L. (vključuje *A. byzantina* K. Koch)	navadni oves in sredozemski oves	TP 20/3 z dne 6.3.2020
Hordeum vulgare L.	ječmen	TP 19/5 z dne 19.3.2019
Oryza sativa L.	riž	TP 16/3 z dne 1.10.2015
Secale cereale L.	rž	TP 58/1 z dne 31.10.2002
Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. *bicolor*	navadni sirek	TP 122/1 z dne 19.3.2019
Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. *drummondii* (Steud.) de Wet ex Davidse	sudanski sirek	TP 122/1 z dne 19.3.2019
Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. *bicolor* x *Sorghum bicolor* (L.) Moench subsp. *drummondii* (Steud.) de Wet ex Davidse	hibridi, ki izhajajo iz križanja *Sorghum bicolor* subsp. *bicolor* s *Sorghum bicolor* subsp. *drummondii*	TP 122/1 z dne 19.3.2019
xTriticosecale Wittm. ex A. Camus	hibridi, ki izhajajo iz križanja vrst iz rodu *Triticum* z vrstami iz rodu *Secale*	TP 121/2 rev. 1 z dne 16.2.2011
Triticum aestivum L. subsp. *aestivum*	navadna pšenica	TP 3/5 z dne 19.3.2019
Triticum turgidum L. subsp. *durum* (Desf.) van Slageren	trda pšenica	TP 120/3 z dne 19.3.2014
Zea mays L. (partim)	koruza	TP 2/3 z dne 11.3.2010
Solanum tuberosum L.	krompir	TP 23/3 z dne 15.3.2017

[1] Besedilo teh protokolov je na voljo na spletnem mestu CPVO (www.cpvo.europa.eu).

▼M15

PRILOGA II

Seznam vrst iz člena 1(2)(b), ki morajo biti skladne s smernicami za preskušanje UPOV ([1])

Znanstveno ime	**Splošno ime**	**Smernica UPOV**
Beta vulgaris L.	krmna pesa	TG/150/3 z dne 4.11.1994
Agrostis canina L.	pasja šopulja	TG/30/6 z dne 12.10.1990
Agrostis gigantea Roth	orjaška šopulja	TG/30/6 z dne 12.10.1990
Agrostis stolonifera L.	plazeča šopulja	TG/30/6 z dne 12.10.1990
Agrostis capillaris L.	lasasta šopulja	TG/30/6 z dne 12.10.1990
Bromus catharticus Vahl	čistilna stoklasa	TG/180/3 z dne 4.4.2001
Bromus sitchensis Trin.	aljaška šopulja	TG/180/3 z dne 4.4.2001
Dactylis glomerata L.	pasja trava	TG/31/8 z dne 17.4.2002
xFestulolium Asch. et Graebn.	hibridi, ki izhajajo iz križanja vrst iz rodu *Festuca* z vrstami iz rodu *Lolium*	TG/243/1 z dne 9.4.2008
Phleum nodosum L.	kolenčasti mačji rep	TG/34/7 z dne 17.12.2020
Phleum pratense L.	mačji rep	TG/34/7 z dne 17.12.2020
Lotus corniculatus L.	navadna nokota	TG/193/1 z dne 9.4.2008
Lupinus albus L.	beli volčji bob	TG/66/4 z dne 31.3.2004
Lupinus angustifolius L.	ozkolistni volčji bob	TG/66/4 z dne 31.3.2004
Lupinus luteus L.	rumeni volčji bob	TG/66/4 z dne 31.3.2004
Medicago doliata Carmign.	bodičastoplodna meteljka	TG/228/1 z dne 5.4.2006
Medicago italica (Mill.) Fiori	laška meteljka	TG/228/1 z dne 5.4.2006
Medicago littoralis Rohde ex Loisel.	obalna meteljka	TG/228/1 z dne 5.4.2006
Medicago lupulina L.	hmeljna meteljka	TG/228/1 z dne 5.4.2006
Medicago murex Willd.	okrogloplodna meteljka	TG/228/1 z dne 5.4.2006
Medicago polymorpha L.	mnogolična meteljka	TG/228/1 z dne 5.4.2006
Medicago rugosa Desr.	nagubanoplodna meteljka	TG/228/1 z dne 5.4.2006
Medicago sativa L.	lucerna	TG/6/5 z dne 6.4.2005
Medicago scutellata (L.) Mill.	ščitastoplodna meteljka	TG/228/1 z dne 5.4.2006
Medicago truncatula Gaertn.	trnata meteljka	TG/228/1 z dne 5.4.2006
Medicago x *varia* T. Martyn	pisana meteljka	TG/6/5 z dne 6.4.2005
Trifolium pratense L.	črna detelja	TG/5/8 z dne 17.12.2020
Trifolium repens L.	bela (plazeča) detelja	TG/38/7 z dne 9.4.2003
Trifolium subterraneum L.	podzemna detelja	TG/170/3 z dne 4.4.2001
Phacelia tanacetifolia Benth.	facelija	TG/319/1 z dne 5.4.2017
Arachis hypogaea L.	zemeljski orešček/arašid	TG/93/4 z dne 9.4.2014
Brassica juncea (L.) Czern	sareptska ogrščica	TG/335/1 z dne 17.12.2020
Brassica rapa L. var. *silvestris* (Lam.) Briggs	oljna repica	TG/185/3 z dne 17.4.2002
Carthamus tinctorius L.	žafranika (barvilni rumenik)	TG/134/3 z dne 12.10.1990
Papaver somniferum L.	mak	TG/166/4 z dne 9.4.2014

([1]) Besedilo teh smernic je na voljo na spletnem mestu UPOV (www.upov.int).

▼B

PRILOGA III

LASTNOSTI ZA PRESKUŠANJE VREDNOSTI SORT ZA PRIDELAVO ALI UPORABO

1. Pridelek

2. Odpornost proti škodljivim organizmom

3. Obnašanje do dejavnikov v fizičnem okolju

4. Kakovost

Ob predložitvi rezultatov se navedejo uporabljene metode.